

**Stimate client!**

Manualul de utilizare prescurtat este o anexă la manualul de utilizare mașini de spălat. Înainte de a utiliza produsul, citiți cu atenție instrucțiunea, mai ales comentariile și sfaturile cu privire la siguranța utilizării a

produsului.

Înainte de a conecta mașina de spălat vase la priza de alimentare, scoateți protecția pentru transport. Mașina de spălat a se porni după instalarea corectă.

**1 Pornirea dispozitivului**

→ Deschideți ușa și apăsați butonul de alimentare

**2 Dozarea detergenților**

→ Apăsați zăvorul pentru a deschide rezervorul cu detergent.

→ Urmând ca să umpleți rezervorul cu detergenți

**3 Verificați nivel de sare**

→ Se umple rezervorul cu sare de regenerare, în cazul în care luminile de semnalizare vor semnaliza pe panoul de comandă.

**4 Umpleți mașina de spălat vase cu vase**

→ Se îndepărtează particulele mai mari de murdărie.

→ Amplasați vasele în coșurile corespunzătoare conform indicatoarelor privind încărcarea

→ Se recomandă încărcarea coșului inferior, urmând ca să fie încărcat cel superior

**5 Alegeți programul de spălare**

→ Alegeți programul pe afișaj se va aprinde ledul programului

**6 Pornirea mașini de spălat vase**

→ Închideți ușa mașini de spălat vase.

→ Mașina de spălat vase va începe ciclul

**7 Oprirea aparatului**

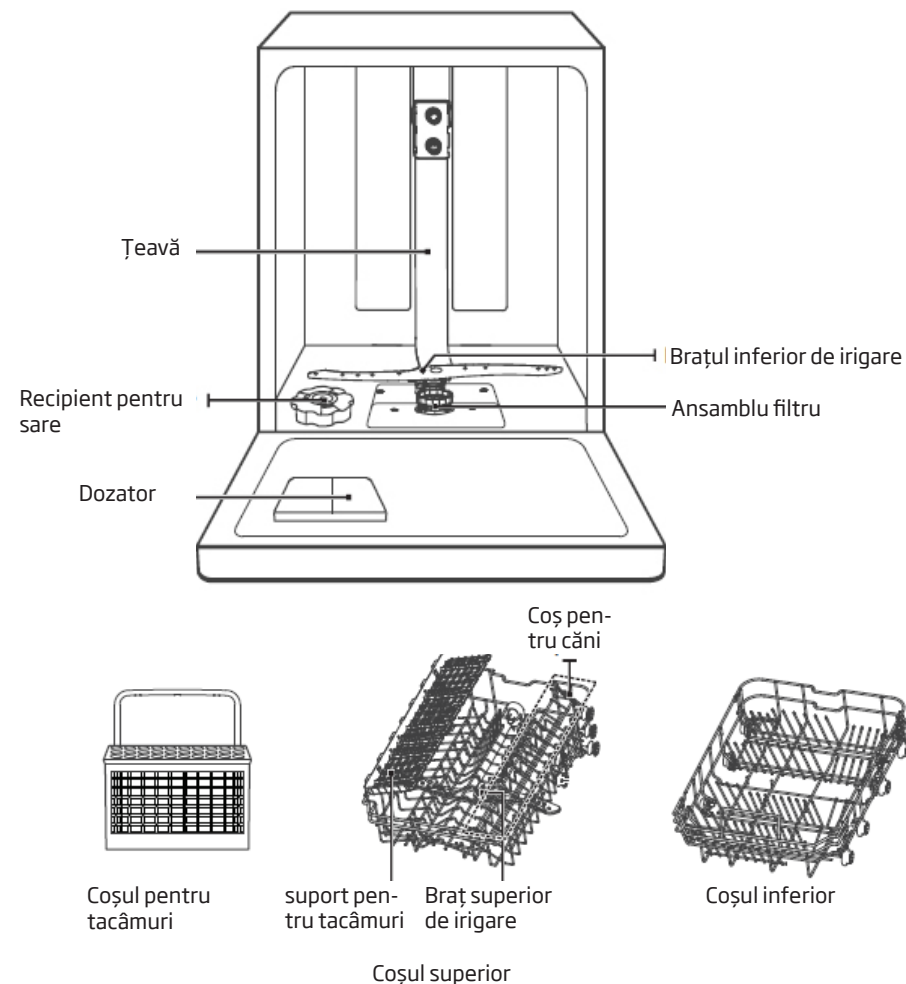
→ Opriți aparatul prin butonul de pornire/oprire

**8 Golirea aparatului din vase**

→ După oprirea dispozitivului, deschideți ușa mașinii de spălat vase și așteptați aproximativ 15 minute înainte de a fi descărcată, va accelera procesul de uscare a vesela. Vasele încălzite sunt mai susceptibile la fisuri.

**9 Piesele din aparat**

- Brațe irigatoare
- Coșul pentru tacâmuri
- Coșul superior
- Țeava din interior
- Coșul inferior
- Recipient pentru sare
- Dozator detergent
- Rafturi pentru căni și cești
- Filtrul principal
- Racordul furtunului pentru alimentare cu apă
- Furtunul pentru evacuarea apei
- Regulator



**ATENȚIE:** Imaginile au un caracter informativ. Modelele pot să difere unele de altele.

TABELUL PROGRAMULUI AL MAȘINI DE SPĂLAT VASE: ZWM416WH/ZWM416WEH/ZWM416SEH

Nr.crt.	Denumirea programului	Temp. implicit [°C]	Tipul de murdărie	Gradul de murdărie	Cantitate detergent	Descrierea ciclului					Consumul de apă (l)*	Consumul de energie electrică (kWh)*	Timpul duratei programului (min.)*	
						Spălarea preliminară	Spălarea	Clătire	Clătire	Clătire				Uscare
1	Intensiv	60°	Vase foarte murdare cu resturi de mâncare uscate	Foarte murdare	5g/22g	Spălarea preliminară la 50 °C	Spălarea la 65 °C	Clătire	Clătire	Clătire la 65 °C	Uscare	205	1.378	15.3
2	Universal	55°	Destinat pentru spălarea vaselor mediu murdare, așa cum ar fi oale, farfurii, pahare și tigăi slab murdare.	normal murdare	5g/22g	Spălarea preliminară la 45 °C	Spălarea la 55 °C	Clătire	Clătire la 65 °C	Uscare		175	1.287	13.1
3	**ECO	45°	Vase de sticlă. porțelan - delicat murdare	Delicat murdare	27g	Spălarea la 45 °C	Clătire	Clătire la 55 °C	Uscare			235	0.691	9
4	Sticlă	50°	Pentru vesela și sticlă ușor murdare.	Delicat murdare	5g / 22g	Spălarea preliminară	Spălarea la 50°C	Clătire	Clătire 65°C	Uscare		120	0.934	13.1
5	90 min	60°	Destinat pentru spălarea vaselor mediu murdare care necesită spălare rapidă.	Delicat murdare	27g	Spălarea la 60 °C	Clătire	Clătire la 65 °C	Uscare			90	1.234	10.2
6	Înmuiați	--	Pentru clătirea vaselor pentru a fi spălate mai târziu în timpul zilei.	--	--	Spălarea preliminară						15	0.02	3.6

\*\* Programul standard. Program de referință pentru institutele de cercetare. Teste în conformitate cu norma EN 50242. Acesta este un program adecvat pentru curățarea a vaselor normal murdare. Este, totodată, cel mai eficient program în ceea ce privește consumul de energie și de apă pentru spălarea acestui tip de vase.

\* Valorile duratei programului care sunt trecute în tabel, consumului de energie și apă sunt determinate în condiții de laborator. Valorile reale pot avea unele variații.

## Stimate client!

Manualul de utilizare prescurtat este o anexă la manualul de utilizare mașini de spălat. Înainte de a utiliza produsul, citiți cu atenție instrucțiunea, mai ales comentariile și sfaturile cu privire la siguranța utilizării a

produsului.

Înainte de a conecta mașina de spălat vase la priza de alimentare, scoateți protecția pentru transport. Mașina de spălat a se porni după instalarea corectă.

### 1 Pornirea dispozitivului

→ Deschideți ușa și apăsați butonul de alimentare

### 2 Dozarea detergenților

→ Apăsați zăvorul pentru a deschide rezervorul cu detergent.

→ Urmând ca să umpleți rezervorul cu detergenți

### 3 Verificați nivel de sare

→ Se umple rezervorul cu sare de regenerare, în cazul în care luminile de semnalizare vor semnaliza pe panoul de comandă.

### 4 Umpleți mașina de spălat vase cu vase

→ Se îndepărtează particulele mai mari de murdărie.

→ Amplasați vasele în coșurile corespunzătoare conform indicatoarelor privind încărcarea

→ Se recomandă încărcarea coșului inferior, urmând ca să fie încărcat cel superior

### 5 Alegeți programul de spălare

→ Alegeți programul pe afișaj se va aprinde ledul programului

### 6 Pornirea mașini de spălat vase

→ Închideți ușa mașini de spălat vase.

→ Mașina de spălat vase va începe ciclul

### 7 Oprirea aparatului

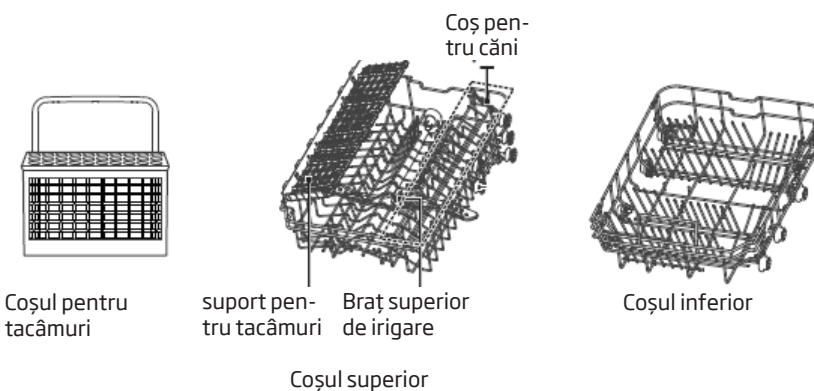
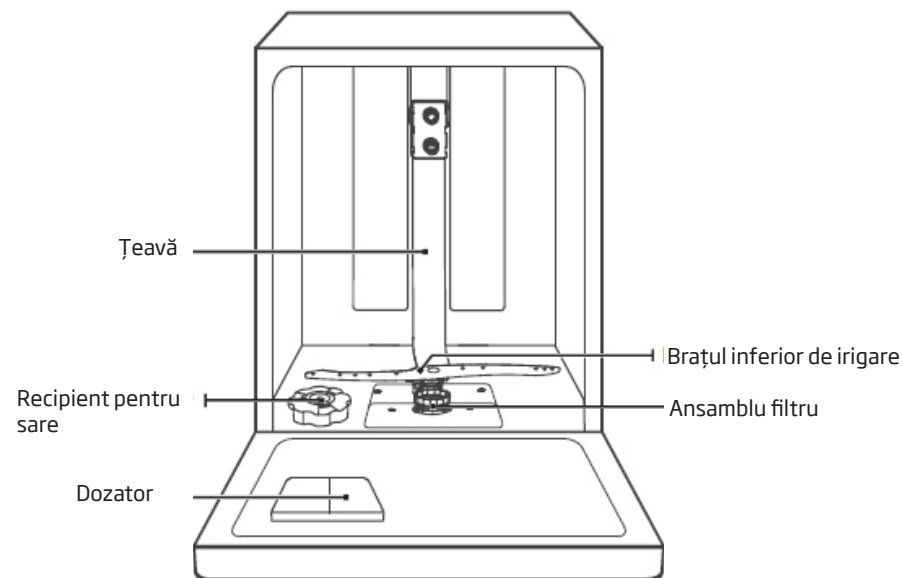
→ Opriți aparatul prin butonul de pornire/oprire

### 8 Golirea aparatului din vase

→ După oprirea dispozitivului, deschideți ușa mașinii de spălat vase și așteptați aproximativ 15 minute înainte de a fi descărcată, va accelera procesul de uscare a vesela. Vasele încălzite sunt mai susceptibile la fisuri.

### 9 Piesele din aparat

- Brațe irigatoare
- Coșul pentru tacâmuri
- Coșul superior
- Țeava din interior
- Coșul inferior
- Recipient pentru sare
- Dozator detergent
- Rafturi pentru căni și cești
- Filtrul principal
- Racordul furtunului pentru alimentare cu apă
- Furtunul pentru evacuarea apei
- Regulator



**ATENȚIE:** Imaginile au un caracter informativ. Modelele pot să difere unele de altele.

TABELUL PROGRAMULUI AL MAȘINI DE SPĂLAT VASE: ZWM416WH/ZWM416WEH/ZWM416SEH

Nr.crt.	Denumirea programului	Temp. implicit [°C]	Tipul de murdărie	Gradul de murdărie	Cantitate detergent	Descrierea ciclului					Timpul duratei programului (min.)*	Consumul de energie electrică (kWh)*	Consumul de apă (l)*	
						Spălarea preliminară	Spălarea	Clătire	Clătire	Clătire				Uscare
1	Intensiv	60°	Vase foarte murdare cu resturi de mâncare uscate	Foarte murdare	4g/13g	Spălarea preliminară la 50 °C	Spălarea la 65 °C	Clătire	Clătire	Clătire la 65 °C	Uscare	205	1.378	15.3
2	Universal	55°	Destinat pentru spălarea vaselor mediu murdare, așa cum ar fi oale, farfurii, pahare și tigăi slab murdare.	normal murdare	4g/13g	Spălarea preliminară la 45 °C	Spălarea la 55 °C	Clătire	Clătire la 65 °C	Uscare		175	1.287	13.1
3	**ECO	45°	Vase de sticlă. porțelan - delicat murdare	Delicat murdare	17g	Spălarea la 45 °C	Clătire	Clătire la 55 °C	Uscare			235	0.704	9
4	Sticlă	50°	Pentru vesela și sticlă ușor murdare.	Delicat murdare	4g / 13g	Spălarea preliminară	Spălarea la 50°C	Clătire	Clătire 65°C	Uscare		120	0.934	13.1
5	90 min	60°	Destinat pentru spălarea vaselor mediu murdare care necesită spălare rapidă.	Delicat murdare	17g	Spălarea la 60 °C	Clătire	Clătire la 65 °C	Uscare			90	1.234	10.2
6	Înmuiiați	--	Pentru clătirea vaselor pentru a fi spălate mai târziu în timpul zilei.	--	--	Spălarea preliminară						15	0.02	3.6

\*\* Programul standard. Program de referință pentru institutele de cercetare. Teste în conformitate cu norma EN 60436. Acesta este un program adecvat pentru curățarea a vaselor normal murdare. Este, totodată, cel mai eficient program în ceea ce privește consumul de energie și de apă pentru spălarea acestui tip de vase.

\* Valorile duratei programului care sunt trecute în tabel, consumului de energie și apă sunt determinate în condiții de laborator. Valorile reale pot avea unele variații.